

RETTE FOR EU-PERSONALESAGER

Sag anlagt den 3. juli 2012 — ZZ mod Europol

(Sag F-69/12)

(2012/C 319/30)

Processprog: nederlandsk

Parter

Sagsøger: ZZ (ved advokat N.D. Dane)

Sagsøgt: Europol

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Annulation af Europolis stiltiende afgørelse om afslag på sagsøgerens ansøgning og på hans klage vedrørende betaling af de beløb, der blev aftalt i det udenretlige forlig mellem parterne i forbindelse med en tidligere sag.

Sagsøgerens påstande

— Annulation af den stiltiende afgørelse om afslag på ansøgningen af 26. maj 2011 samt annulation af den stiltiende afgørelse om afslag på klagen af 9. december 2011 over den stiltiende afgørelse om afslag på førnævnte ansøgning.

— Europol tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Sag anlagt den 5. juli 2012 — BZ mod ECB

(Sag F-71/12)

(2012/C 319/31)

Processprog: engelsk

Parter

Sagsøger: BZ (ved advokat N. Lhöest)

Sagsøgt: Den Europæiske Centralbank (ECB)

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Annulation af ECB's afgørelse om afslag på sagsøgerens ansøgning om, at hendes sygdom anerkendes som en erhvervssygdom.

Sagsøgerens påstande

— Annulation af ECB's afgørelse af 25. april 2012 om afslag på sagsøgerens ansøgninger, der blev indgivet den 28. juni 2011, og som var indeholdt i de efterfølgende klageskrivelser af 24. oktober 2011 og af 20. februar 2012.

— Følgelig gives sagsøgeren medhold i hendes anmodninger som anført i hendes ansøgning og i klageskrivelserne, bl.a. om iværksættelse af en egentlig undersøgelse og om udarbejdelse af en egentlig rapport med henblik på opremsning af alle faktiske omstændigheder, der har forbindelse til sagsøgerens arbejdssituation, og som er nyttige med henblik på udarbejdelsen af en lægelig vurdering.

— ECB tilpligtes at fremsende alle de data, der er indsamlet og gemt af GD-H vedrørende sagsøgerens helbredsmaessige situation og lægelige procedurer, herunder de data, der p.t. er indsamlet (herunder besvarelsen af spørgeskemaet i en ikke-anonymiseret form samt de øvrige indsamlede data, f.eks. notaterne fra de af GD-H organiserede interviews, som skulle foreligge i en ikke-anonymiseret form, samt fremtidige data, som kan indsamles i forbindelse med en ny procedure. Såfremt disse data indeholder helbredsmaessige oplysninger, kan disse data fremsendes til sagsøgerens læge).

— ECB tilpligtes at betale sagsøgeren et beløb på 50 000 EUR for den urimelige forsinkelse vedrørende gennemførelsen af proceduren.

— ECB tilpligtes at betale sagsøgeren et beløb på 5 000 EUR i advokatomkostninger i forbindelse med behandlingen af de ulovlige lægelige procedurer.

— ECB tilpligtes at betale sagsøgeren et beløb på 50 000 EUR i erstatning for den ikke-økonomiske skade som følge af ulovlighederne og den ekstra unødvendige byrde med hensyn til erhvervssygdoms- og invaliditetsproceduren.

— ECB tilpligtes at betale sagsøgeren et beløb på 25 000 EUR for forsøg på at skade sagsøgerens omdømme og agtelse og for det ulovlige forsøg på at afslutte hendes kontrakt.

— ECB tilpligtes at betale sagsøgeren forskellen mellem hendes handicapydelse og fulde løn fra januar 2009.

— ECB tilpligtes at betale sagsøgeren et beløb på 100 000 EUR for tab af karrieremulighed.

— ECB tilpligtes at betale tab af lønforhøjelse på grundlag af 7 løntrinsforhøjelser pr. år (3,5 %) siden 2009.

- ECB tilpligtes at godtgøre sagsøgeren de lægelige omkostninger, der er afholdt siden 2006 i forbindelse med hendes sygdom, med 100 %.
- ECB tilpligtes at betale sagsøgeren morarenter på 8 % af det tilkendte beløb.
- Den Europæiske Centralbank tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Sag anlagt den 23. juli 2012 — ZZ mod Kommissionen**(Sag F-77/12)**

(2012/C 319/32)

*Processprog: bulgarsk***Parter***Sagsøger: ZZ (ved advokat R. Nedin)**Sagsøgt: Europa-Kommissionen***Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten**

Annulation af afgørelsen om ikke at give sagsøgeren adgang til bedømmelsesprøverne i forbindelse med udvælgelsesprøven EPSO/AD/208/11.

Sagsøgerens påstande

- Annulation af den stiltiende afgørelse om afslag på klagen af 18. januar 2012 og af den af udvælgelseskomitéen for udvælgelsesprøven truffene afgørelse af 10. maj 2012, for så vidt som disse afgørelser strider mod principperne om ligebehandling og om ligestilling, samt ophævelse af de retlige konsekvenser af de anfægtede afgørelser.

Sag anlagt den 26. juli 2012 — ZZ mod Kommissionen**(Sag F-79/12)**

(2012/C 319/33)

*Processprog: nederlandsk***Parter***Sagsøger: ZZ (ved advokat J. Duvekot)**Sagsøgt: Europa-Kommissionen***Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten**

Annulation af Kommissionens afgørelser om at fjerne sagsøgeren fra tjenesten og om at nedsætte hans pension som følge af en disciplinære procedure iværksat efter konstatering af en tilsidesættelse af vedtægtens artikel 11.

Sagsøgerens påstande

- Afgørelsen af 29. september 2011 annulleres.
- Europa-Kommissionen tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Sag anlagt den 26. juli 2012 — ZZ mod EIT**(Sag F-80/12)**

(2012/C 319/34)

*Processprog: engelsk***Parter***Sagsøger: ZZ (ved advokaterne L. Levi og A. Blot)**Sagsøgt: Det Europæiske Institut for Innovation og Teknologi (EIT)***Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten**

Annulation af afgørelsen om at tildele sagsøgeren en anden stilling.

Sagsøgerens påstande

- Annulation af afgørelsen om at udnævnte sagsøgeren til rådgiver, som meddelt ham den 16. september 2011 og stadfæstet ved hans opdaterede stillingsbeskrivelse, som meddelt ham den 6. oktober 2011.
- Om fornødent annulation af den stiltidende afgørelse om afslag på sagsøgerens klage, som han indgav den 16. december 2011.
- Det Europæiske Institut for Innovation og Teknologi (EIT) tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Sag anlagt den 30. juli 2012 — ZZ mod EIB**(Sag F-82/12)**

(2012/C 319/35)

*Processprog: italiensk***Parter***Sagsøger: ZZ (ved advokat L. Isola)**Sagsøgt: Den Europæiske Investeringsbank (EIB)***Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten**

Påstand om annulation af Appeludvalgets afgørelse om at meddele afslag på sagsøgerens klage over resultatet af den anden samlede bedømmelse af hans arbejdsindsats i 2007